



PARLAMENT EWROPEW

2009 - 2014

Kumitat għall-Impjiegi u l-Affarijiet Soċjali

2013/2158(INI)

28.11.2013

ABBOZZ TA' RAPPORT

dwar is-Semestru Ewropew għall-koordinazzjoni tal-politika ekonomika:
Aspetti Soċjali u tal-Impjiegi fl-Istharrig Annwali dwar it-Tkabbir 2014
(2013/2158(INI))

Kumitat għall-Impjiegi u l-Affarijiet Soċjali

Rapporteur: Sergio Gutiérrez Prieto

PR_INI

WERREJ

Pàġna

MOZZJONI GĦAL RIŻOLUZZJONI TAL-PARLAMENT EWROPEW3

MOZZJONI GĦAL RIŻOLUZZJONI TAL-PARLAMENT EWROPEW

dwar is-Semestru Ewropew għall-koordinazzjoni tal-politika ekonomika: Aspetti Soċjali u tal-Impjieġ fl-Isthariġ Annwali dwar it-Tkabbir 2014 (2013/2158(INI))

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-Artikolu 9 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE),
- wara li kkunsidra l-Artikoli 145, 148, 152 u 153(5) tat-TFUE,
- wara li kkunsidra l-Artikolu 28 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea,
- wara li kkunsidra l-komunikazzjoni mill-Kummissjoni tat-13 ta' Novembru 2013 bl-isem 'Sthariġ Annwali dwar it-Tkabbir tal-2014 (COM(2013)0800), u l-abbozz tar-Rapport Kongunt dwar l-Impjieġi anness magħha;
- wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tat-23 ta' Ottubru 2013 dwar 'is-Semestru Ewropew għall-koordinazzjoni tal-politika ekonomika: l-implimentazzjoni tal-prijoritajiet għall-2013'¹,
- wara li kkunsidra l-komunikazzjoni tal-Kummissjoni tat-2 ta' Ottubru 2013 bit-titolu 'It-tishiġ tad-dimensjoni soċjali tal-Unjoni Ekonomika u Monetarja' (COM(2013)0690),
- wara li kkunsidra l-Mistoqsija Orali O-000120/2013 lill-Kummissjoni, u lir-riżoluzzjoni relatata tal-Parlament tal-21 ta' Novembru 2013 dwar il-komunikazzjoni tal-Kummissjoni bit-titolu 'It-tishiġ tad-dimensjoni soċjali tal-Unjoni Ekonomika u Monetarja'²,
- wara li kkunsidra l-komunikazzjoni tal-Kummissjoni tat-3 ta' Marzu 2010 bl-isem 'Ewropa 2020: Strateġija għal tkabbir intelliġenti, sostenibbli u inklussiv' (COM(2010)2020),
- wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni leġislattiva tiegħu tat-8 ta' Settembru 2010 dwar 'il-proposta għal deċizzjoni tal-Kunsill dwar linji gwida għall-politika tal-impjieġi tal-Istati Membri: It-Tieni Parti tal-Linji Gwida Integrati tal-Istrateġija Ewropa 2020'³, – wara li kkunsidra l-Komunikazzjoni mill-Kummissjoni tat-18 ta' April 2012 bit-titolu 'Lejn irkupru li jwassal għall-ħolqien abbondanti ta' impjieġi' (COM(2012)0173),
- wara li kkunsidra l-Mistoqsija Orali O-000120/2012 lill-Kummissjoni u r-riżoluzzjoni relatata tal-Parlament tal-14 ta' Ġunju 2012 dwar 'Lejn irkupru li jwassal għall-ħolqien abbondanti ta' impjieġi'⁴,
- wara li kkunsidra l-komunikazzjoni tal-Kummissjoni tat-23 ta' Novembru 2010 bl-isem 'Agenda għall-ħiliet godda u l-impjieġi: Kontribut Ewropew lejn livell massimu ta'

¹ Testi adottati, P7_TA(2013)0447.

² Testi adottati, P7_TA(2013)0515.

³ ĠU C 308 E, 20.10.2011, p. 116.

⁴ ĠU C 332 E, 15.11.2013, p. 81

impjieggi' (COM(2010)0682, u r-rizoluzzjoni tal-Parlament tas-26 ta' Ottubru 2011 dwarha¹,

- wara li kkunsidra l-komunikazzjoni tal-Kummissjoni tas-16 ta' Diċembru 2010 bl-isem 'Il-Pjattaforma Ewropea kontra l-Faqar u l-Esklużjoni Soċjali: Qafas Ewropew għall-koeżjoni soċjali u territorjali' (COM(2010)0758), u r-rizoluzzjoni tal-Parlament tal-15 ta' Novembru 2011 dwarha²,
 - wara li kkunsidra l-Komunikazzjoni mill-Kummissjoni bl-isem 'Inizjattiva għall-Opportunitajiet taż-Żgħażaġh' (COM(2011)0933),
 - wara li kkunsidra r-rizoluzzjoni tiegħu tal-20 ta' Novembru 2012 dwar 'il-Patt dwar l-Investment Soċjali' – bħala reazzjoni għall-kriżi³,
 - wara li kkunsidra l-Komunikazzjoni mill-Kummissjoni tal-20 ta' Frar 2013 bit-titolu 'Lejn Investment Soċjali għat-Tkabbir u l-Koeżjoni - inkluża l-implimentazzjoni tal-Fond Soċjali Ewropew 2014-2020' (COM(2013)0083);
 - wara li kkunsidra l-Mistoqsija Orali O-000120/2013 lill-Kummissjoni, u lir-rizoluzzjoni relatata tal-Parlament tat-12 ta' Ġunju 2013 dwar il-komunikazzjoni tal-Kummissjoni 'Lejn Investment Soċjali għat-Tkabbir u l-Koeżjoni - inkluża l-implimentazzjoni tal-Fond Soċjali Ewropew 2014-2020' ⁴,
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 48 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
 - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kumitat għall-Impjieggi u l-Affarijiet Soċjali (A7-0000/2013),
- A. billi r-reċessjoni fiż-żona tal-euro waslet fi tmiemha fit-tieni kwart tal-2013, meta wiehed jara ċ-ċifri, iżda billi t-tkabbir annwali fiż-żona tal-euro se jibqa' negattiv din is-sena u l-qgħad u l-inugwaljanza laħqu ammont rekord; billi jehtieg li t-tkabbir ikompli jitjieb sabiex dan ikun jista' jitqies irkupru fit-tul u sabiex ikun iġġenerat il-momentum meħtieġ biex itaffi l-isfidi soċjoekonomiċi tal-UE;
- B. billi l-qgħad fl-UE laħaq il-figura allarmanti ta' 26.6 miljun⁵ filwaqt li l-qgħad fit-tul żdied fil-maġġoranza tal-Istati Membri u laħaq ammont rekord fl-UE ingenerali; billi t-tnaqqis fl-impjieggi kien aktar qawwi f'dawk il-pajjiżi li qed iwettqu aktar konsolidazzjoni fiskali sostanzjali;
- C. billi r-rati ta' qgħad taż-żgħażaġh laħqu livelli mingħajr preċedenti, b'medja ta' 23 % għall-UE kollha, u billi f'xi Stati Membri r-rata ta' qgħad fost iż-żgħażaġh fl-età ta' bejn 16 u 25 sena hija oġhla minn 50 %; billi s-sitwazzjoni tas-suq tax-xogħol hija partikolarment kritika għaž-żgħażaġh, indipendentement mil-livell ta' edukazzjoni tagħhom, li spiss jispicċaw qegħda jew b'kuntratti ta' impjieg prekarji jew skemi ta' taħriġ bla ħlas;

¹ ĠU C 131 E, 8.5.2013, p. 87.

² ĠU C 153 E, 31.5.2013, p. 57

³ Testi adottati, P7_TA(2012)0419.

⁴ Testi adottati, P7_TA(2013)0266.

⁵ Is-sitwazzjoni tal-UE fil-qasam tal-impjieggi u dak soċjali: Eżami Trimestrali"), Ottubru 2013.

- D. billi l-qgħad fit-tul qed jiżdied u dan jirriżulta f'qgħad strutturali; billi s-segmentazzjoni tas-suq tax-xogħol kompliet tiżdied, u f'diversi Stati Membri d-dhul medju tal-familji qed jonqos u l-indikaturi juru tendenza għal livelli oghla u forom aktar profondi ta' faqar u esklużjoni soċjali, inkluż il-faqar fost dawk li jaħdmu;
- E. billi d-disktakk tat-taxxa huwa kbir, u f'xi każijiet qed jikber, speċjalment għal persuni b'paga baxxa u b'zewġ sorsi ta' dhul, dan għadu japplika għal numru konsiderevoli ta' Stati Membri u qed iżid l-inugwaljanza; billi riċentement l-Fond Monetarju Internazzjoni (FMI) innota li hemm skop għal intaxxar aħjar u b'mod aktar progressiv sabiex titjeb il-legittimità tal-isforz ta' konsolidazzjoni filwaqt li jsir aktar sforz biex jiġi promoss it-tkabbir u jinkiseb dhul addizzjonali fil-proċess; billi hemm il-bżonn ta' trasferiment tal-piż tat-taxxa lil hinn mix-xogħol lejn forom oħra ta' taxxa sostenibbli;
- F. billi l-effetti tal-kriżi u ta' politiki ta' konsolidazzjoni fiskali eċċessivi li kien hemm dawn l-aħħar snin rriżultaw f'divergenza mingħajr preċedenti u li qed tikber fl-output u l-impjeg bejn il-pajjiżi ċentrali u dawk periferiċi; billi d-distakk bejn il-pajjiżi ċentrali u periferiċi frati ta' qgħad laħaq 10 punti perċentwali fl-2012, meta mqabbel ma' 3.5 punti perċentwali biss fis-sena 2000. billi din id-divergenza hija prevista li tilhaq valur massimu din is-sena;
- G. billi l-iżbalji sistematiċi fil-previżjonijiet ekonomiċi tal-Kummissjoni għat-tkabbir u l-qgħad fi snin riċenti juru l-htieġa ta' bidla ta' dijanjosi u ta' strategija bil-għan li tintemm il-kriżi; billi l-pass tal-konsolidazzjoni fiskali ċkien, iżda l-impatt deflazzjonarju ta' ċerti riformi strutturali, li jiffokaw l-aktar fuq id-domanda esterna, qed ikollhom l-istess effetti severi fuq id-domanda interna, bi staġnar fl-investment u t-tkabbir u holqien dgħajjed ta' impjegi;
- H. billi ċerti zbilanċi makroekonomiċi, pereżempju fil-qasam tal-kompetittività esterna tjiebu, għalkemm l-iżbilanċi interni bejn Stati Membri żdiedu; billi l-evidenza turi li politika "wiehed tajjed għal kulhadd" li tiddependi fuq id-domanda esterna u tillimita d-domanda interna mhijiex possibbli għall-membri kollha taż-żona tal-euro fl-istess hin; billi dan qed iżid l-impatt negattiv (sottovalutat) ta' programmi ta' awsterità simultanji, filwaqt li b'hekk inaqqas id-domanda interna u jirriżulta f'dipendenza żejda fuq id-domanda minn ekonomiji terzi, fi żmien meta hemm sinjali ta' futur li sejjer għall-agħar għall-ekonomiji emergenti.
- I. billi l-fokus fuq il-veloċità u l-intensità fit-twertiq ta' riformi strutturali kien asimmetriku fost l-Istati Membri u kien ferm aktar diffiċli għal pajjiżi periferiċi milli għal pajjiżi ċentrali, sitwazzjoni li x'aktarx iżżid l-iżbilanċi fil-holqien tat-tkabbir fl-UE;
- J. billi l-akbar sfida li taffaċċja ż-żona tal-euro attwalment hija d-divergenzi soċjoekonomiċi li dejjem qed jikbru bejn l-Istati Membri; billi l-problemi ta' qgħad u soċjali severi li qed ikunu affaċċjati attwalment jistgħu jinxterdu għal Stati Membri oħra permezz ta' negozju intern, fejn l-erożjoni tal-kapital uman tirriżulta f'deterjorament fil-kompetittività internazzjonali fit-tul, sitwazzjoni li tista' twassal għal deterjorament fil-prinċipji fundamentali ekonomiċi tal-UE ingenerali; billi huwa fl-interess tal-Istati Membri kollha li jiżguraw li l-isfidi tal-impjeg u dawk soċjali jiġu indirizzati f'waqthom u b'mod effettiv;
- K. billi f'diversi Stati Membri d-dejn privat (tal-familja u korporattiv) jaqbeż il-200 % tal-PDG; billi t-tnaqqis fl-ingranagġ privat huwa aktar diffiċli fil-kuntest tat-tnaqqis fl-

ingranagġ pubbliku; billi huwa inkwetanti li dan ifixkel it-tkabbir u l-ħolqien tal-impjegi fl-UE;

- L. billi l-SMEs jikkostitwixxu s-sinsla tad-dahar tal-ekonomija tal-UE iżda għad għandhom wisq dejn u għadhom jaffaċċjaw l-ogħla spejjeż ta' kreditu u t-tnaqqis tad-disponibbiltà tal-kreditu; billi negozji aktar żgħar fil-pajjiżi periferiċi qed iħallsu bejn 4 u 6 punti perċentwali aktar għas-self bankarju mill-kontrapartijiet tagħhom fl-Ewropa ċentrali, li jqiegħedhom fi żvantagġ sinifikanti u b'hekk jostakola l-prospetti tar-reġjun għal tkabbir ekonomiku bilanċjat u ħolqien ta' impjegi;
- M. billi l-investment fl-edukazzjoni u t-taħriġ, ir-riċerka u l-innovazzjoni – l-oqsma ewlenin għat-tkabbir ekonomiku u l-ħolqien tal-impjegi – fl-UE għadu aktar baxx milli fost is-shab ekonomiċi ewlenin u l-kompetituri f'partijiet oħra tad-dinja; billi l-investment produttiv f'dawn l-oqsma huwa essenzjali għal ħruġ sostenibbli mill-kriżi;
- N. billi tahlita ta' politika koerenti li tikkombina politiki makroekonomiċi, politiki strutturali, istituzzjonijiet tas-suq tax-xogħol sodi, swieq tax-xogħol mhux segmentati, koordinazzjoni ta' negozjar kollettiv u sistemi ta' protezzjoni soċjali b'rizorsi tajbin (li jservu ta' stabbilizzaturi awtomatiċi) huma essenzjali għall-assorbiment tax-xokkijiet ċikliċi;
- O. billi mill-2010 kien hemm divergenza dejjem tikber fil-kapaċità ta' stabbilizzaturi fiskali nazzjonali biex jikkumbattu l-kriżi ekonomika u l-konsegwenzi fuq l-impjieg u dawk soċjali tagħha, fejn din il-kapaċità Prattikament sparixxiet f'dawk il-pajjiżi li l-aktar li ntliaqtu mill-kriżi; billi l-introjti tal-familji, u għalhekk id-domanda domestika, kienu konsegwentement anqas protetti minn qabel, li komplew aggravaw ir-riċessjoni; billi fid-9 ta' Lulju 2013, il-Kumitat għall-Impjieg u l-Affarijiet Soċjali tal-Parlament kellu smiġh pubbliku dwar 'Id-dimensjoni soċjali tal-UEM – skema ta' benefiċċju għall-qgħad fl-Ewropa', li identifika l-ħtieġa għal stabbilizzaturi awtomatiċi fil-livell taż-żona tal-euro;
- P. billi l-livelli ta' faqar kienu qed jiżdiedu b'rati allarmanti mill-2007, b'mod li 24.2 % tal-popolazzjoni tal-UE jinsabu attwalment friskju ta' faqar jew ta' esklużjoni soċjali; billi l-infiq għall-protezzjoni soċjali naqas kważi fl-Istati Membri kollha u billi l-Kumitat tal-Protezzjoni Soċjali (SPC) qed javża li dejjem aktar persuni huma friskju ta' faqar ta' introjtu, faqar fost it-tfal, tiċhid materjali serju u esklużjoni soċjali minħabba l-impatt ta' miżuri ta' konsolidazzjoni fiskali;
- Q. billi, minkejja l-urġenza tas-sitwazzjoni, l-UE qed tonqos milli tikseb il-miri kważi kollha tal-Ewropa 2020, u billi l-progress fl-Istati Membri biex jissodisfaw l-oġettivi ta' Ewropa 2020 kien diżappuntanti; billi l-impenji li saru fil-programmi nazzjonali ta' riforma ta' 2013 ma kinux biżżejjed biex jissodisfaw il-maġġoranza tal-miri fil-livell tal-UE;
- R. billi jeħtieġ li jkunu promossi r-responsabbiltà demokratika, is-sjieda u l-leġittimità tal-atturi kollha involuti fis-Semestru Ewropew; billi l-involvement adegwat tal-Parlament huwa parti kruċjali minn dan il-proċess; billi l-parlamenti nazzjonali huma r-rappreżentati u l-garanti tad-drittijiet miksuba u delegati miċ-ċittadini; billi l-introduzzjoni tas-Semestru Ewropew għandha ttrispetta bis-sħiħ il-prerogattivi tal-parlamenti nazzjonali;

INDIKATURI SOĊJALI

1. Jilqa' l-fatt li din is-sena, għall-ewwel darba, l-abbozz ta' Rapport ta' Impjieg Kongunt anness mal-Istharrig Annwali dwar it-Tkabbir (SAT) jinkludi tabella ta' valutazzjoni għal politiki ta' impjegi u soċjali, li se jgħinu biex isahhu l-monitoraġġ tal-iżviluppi tal-impjieg u soċjali bhala parti mill-monitoraġġ makroekonomiku fi hdan is-Semestru Ewropew; iqis li dan jirrapprezenta rikonossiment tal-htieġa ta' infurzar tad-dimensjoni soċjali tal-Unjoni Ekonomika u Monetarja, li mhuwiex biss mixtieq, izda wkoll mehtieġ sabiex jindirizza l-križi u jipprevjeni divergenzi soċjoekonomiċi serji fiż-żona tal-euro, filwaqt li b'hekk itejjeb is-sostenibbiltà tagħha;
2. Jiddispjaċih li, madankollu, dawn l-indikaturi ma gewx magħmula vinkolanti, bħat-tabella ta' valutazzjoni tal-Proċedura dwar l-Iżbilanċ Makroekonomiku; jitlob lill-Kummissjoni tirrimedja din is-sitwazzjoni, li ma tirriflettix il-htieġa li l-aspetti makroekonomiċi u soċjali jitqieghdu fl-istess livell bhala parti mill-proċess tas-Semestru Ewropew; iqis din is-sitwazzjoni partikolarment inkwetanti fid-dawl tal-iżbilanċi soċjali u tal-impjieg li dejjem qed jikbru fl-UE;
3. Jiddispjaċih li l-indikaturi tal-impjieg u soċjali proposti mill-Kummissjoni huma insuffiċjenti biex ikopru b'mod komprensiv is-sitwazzjonijiet ta' impjieg u soċjali tal-Istati Membri; jitlob li t-tabella ta' valutazzjoni tinkludi indikaturi supplementari, b'mod partikolari livelli ta' faqar fost it-tfal, indiċi ta' xogħol deċenti u indiċi Ewropew tal-paga li tiggarrantixxi l-għajxien, sabiex tkun tista' ssir valutazzjoni xierqa tas-sitwazzjoni soċjali fl-Ewropa;
4. Jistieden lill-Kummissjoni tuża t-tabella ta' valutazzjoni soċjali mhux biss bhala għodda analitika, izda wkoll bhala bażi għall-iżvilupp ta' indikazzjonijiet konkreti għall-Istati Membri rigward kif jiġġieldu kontra l-qgħad jew jipprevenuh, inaqqsu l-inugwaljanza soċjali, jippromwovu l-inkluzjoni attiva u jipprevjenu d-dumping soċjali, li mbaġhad jiġu inkluzi fid-disinn u l-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet speċifiċi għall-pajjiż (CSRs) tal-2014 fl-ambitu tal-proċess tas-Semestru Ewropew;
5. Jistieden lill-Kunsill jiddefinixxi punti ta' riferiment speċifiċi għall-indikaturi soċjali u tal-impjieg, fil-forma ta' bażi ta' protezzjoni soċjali tal-UE, sabiex jiskattaw miżuri ta' attivazzjoni fil-waqt fil-livell tal-UE;

Il-laqgħat tal-Ministri għax-xogħol u l-affarijiet soċjali tal-Grupp tal-euro

6. Jenfasizza l-importanza tal-Ministri għax-xogħol u l-affarijiet soċjali tal-Grupp tal-euro qabel is-Samits tal-Euro, sabiex jiżguraw li l-kwistjonijiet soċjali u tal-impjieg jiġu indirizzati b'mod aktar sħiħ fid-diskussjonijiet u d-deċiżjonijiet tal-awtoritajiet taż-żona tal-euro u bil-għan li jikkontribwixxu għal-laqgħat tal-kapijiet tal-istat u tal-gvern taż-żona tal-euro;

IL-HTIEĠA LI D-DOMANDA INTERNA TIĠI STIMULATA MILL-ĠDID U JINHOLQU IMPJIEGI TA' KWALITÀ PERMEZZ TA' INVESTIMENT PRODUTTIV U ŻIEDA FIL-PRODUTTIVITÀ

7. Javża li s'issa l-Proċedura tal-Iżbilanċ Makroekonomiku l-ġdida giet invokata prinċipalment biex thegġegħ lill-pajjiżi jtejbu l-kompetittività tagħhom, filwaqt li b'hekk jikkontribwixxu għall-pressjonijiet deflazjonarji fin-Nofsinhar tal-Ewropea mingħajr ma

jirrikjedu l-istess enfasi fuq il-holqien ta' pressjonijiet inflazzjonarji, permezz ta' zidiet fil-pagi, f'dawk il-pajjiżi bl-ispazju ta' manuvrar meħtieġ biex jagħmlu dan; javża li l-użu tal-istess għodod bil-għan tat-tkabbir permezz tas-settur estern għall-pajjiżi kollha taż-zona tal-euro inaqqas ir-risultati netti mistennija billi jkabar id-domanda esterna askapitu tad-domanda interna;

8. Jistieden lill-Kummissjoni jkollha fokus aktar ambizzjuż biex tistimola mill-ġdid id-domanda interna, li għadha wieqfa u se tkun importanti ħafna biex toħloq impjiegi sostenibbli u produttività u tevita r-riskji deflazzjonarji;

Ftehim biex iżid l-investment u l-produttività fl-UE

9. Jinnota li filwaqt li riformi strutturali jistgħu jagħtu l-frott fi żmien medju jew fit-tul, il-ħtieġa li tkun stimolata d-domanda interna tal-UE tirrikjedi li l-Kummissjoni u l-Kunsill idahhlu fis-seħħ, bħala kwistjoni ta' urġenza, pjan ta' investment koordinat ambizzjuż sabiex isostni t-tkabbir u impjiegi ta' kwalità fi żmien qasir u jtejjeb il-potenzjal fi żmien medju; jinnota li l-objettivi ewlenin diġà ġew definiti fl-istrategġija Ewropa 2020 u fil-Patt għal Tkabbir u Impjiegi miftiehem f'Ġunju 2012, iżda li l-finanzjament irid jiżded;
10. Jenfasizza li fuq perjodu ta' żmien qasir u twil il-kompetittività tal-UE tista' tiġi miżjuda primarjament permezz ta' investimenti li jżidu l-produttività fl-edukazzjoni, ir-R&D u l-innovazzjoni kontinwa; jikkunsidra li dawn jagħtu spinta u jistgħu jagħmlu l-UE destinazzjoni preferuta għall-imprizi globali, esportatur ta' prodotti u servizzi b'valur miżjud kbir u fornitur ta' impjiegi ta' kwalità għolja;
11. Jinsab imħasseb li aktar minn 20 Stat Membru naqqsu l-infiq fl-edukazzjoni f'termini relattivi (bħala persentaġġ tal-PDG), filwaqt li b'hekk qegħdin idgħajfu l-potenzjal ta' tkabbir u impjiegi u l-kompetittività tagħhom; jinnota li t-tnaqqis ta' tali investment se jżid id-dgħufija strutturali tal-UE, minhabba n-nuqqas ta' bilanċ bejn il-ħtieġa dejjem tikber għal haddiema kwalifikati ħafna u l-fatt li f'bosta Stati Membri proporzjon kbir tal-forza tax-xogħol attwalment huma haddiema bi f'tit kwalifiki;
12. Jilqa' l-fatt li fis-SAT 2014, il-Kummissjoni tistieden lill-Istati Membri biex jipproteġu jew jippromwovu l-investment fit-tul fl-edukazzjoni, ir-riċerka u l-innovazzjoni, l-azzjoni dwar l-enerġija u l-klima; iqis dan bħala insuffiċjenti, madankollu, biex jippermetti lill-Istati Membri b'baġits diġà limitati biex jilhqu dan il-għan; jistieden lill-Kummissjoni tesplora u tippromwovi r-riformi meħtieġa biex teskludi l-investimenti produttivi, pereżempju fl-edukazzjoni, ir-riċerka u l-iżvilupp, mill-miri tad-defiċit stabbiliti skont ir-regoli tal-UE sabiex tagħmel delimitazzjoni tagħhom, minhabba l-potenzjal tagħhom li jiġġeneraw it-tkabbir u l-impjiegi;
13. Jitlob appoġġ aktar b'saħħtu mill-Bank Ewropew tal-Investment u għar-rilaxx tal-fondi tal-UE biex jappoġġaw il-pjanijiet ta' investment urġenti; jinnota li l-bonds tal-proġetti diġà jipprovdu mekkanizmu li jappoġġa l-investment, iżda jqis it-tkabbir dgħajjed u r-rata ta' holqien tal-impjiegi taż-zona tal-euro bħala prova li għandu jkun aktar ambizzjuż bil-għan li jiġu żviluppati l-investimenti pubbliċi u koordinati meħtieġa;

Il-fondi Ewropej

14. Jindika li, fi żmien ta' restrizzjonijiet fiskali severi u ta' tnaqqis fil-kapaċità tas-self fis-settur privat, il-Fondi Strutturali u l-Fond ta' Koeżjoni, grazzi għall-iskala finanzjarja tagħhom u l-oġettivi segwiti, jirrappreżentaw xprun essenzjali, għad-dispożizzjoni tal-Istati Membri, biex tiġi stimolata l-ekonomija u biex jgħinu sabiex jinkisbu l-oġettivi tat-tkabbir u tal-impjiegi tal-Istrateġija Ewropa 2020; jenfasizza, f'dan ir-rigward, li fid-dawl tar-rwol ewlieni li għandha l-politika ta' koeżjoni fl-iżvilupp ta' programmi nazzjonali fl-ambitu tal-qafas tas-Semestru Ewropew, din il-politika għandha tkun il-fokus primarju tas-SAT 2014;
15. Iqis li l-politika ta' koeżjoni hija essenzjali biex tgħin tnaqqas id-disparitajiet kompetittivi interni u l-iżbilanċi strutturali; jistieden lill-Kummissjoni, bhala kwistjoni ta' urġenza, tipprogramma mill-ġdid fondi strutturali mhux minfuqa favur il-programmi għall-impjeg taż-żgħażaġh u l-SMEs; jistieden lill-Kummissjoni ssib soluzzjonijiet speċjali għal dawk il-pajjiżi b'rati ta' qgħad għoljin hafna li se jiġu sfurzati jirritornaw fondi tal-UE minhabba problemi ta' kofinanzjament; jitlob lill-Kummissjoni, għal dan il-għan, tesplora l-possibilità li teskludi l-partecipazzjoni tal-Istati Membri fil-kofinanzjament ta' fondi jew programmi tal-UE (taħt l-intestatura 1 "Tkabbir sostenibbli") tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali (QFO)), mill-kalkolu tad-defiċit strutturali kif definit fit-"two-pack".
16. Jistieden lill-Kummissjoni tapplika l-prinċipju tal-frontloading (forniment minn qabel) għall-fondi kollha għall-perjodu 2014-2020 għal dawk l-Istati Membri li għandhom l-oġhla livelli ta' qgħad u li huma għaddejjin minn proċessi ta' konsolidazzjoni fiskali profondi, speċjalment rigward il-programmi li jkabbiru t-tkabbir ekonomiku, l-impjeg u l-investment strateġiku;
17. Iqis li tal-anqas 25 % tal-fondi ta' koeżjoni nazzjonali għandhom jintużaw għal programmi speċifiċi taħt il-Fond Soċjali Ewropew f'dawk l-Istati Membri bl-oġhla livelli ta' qgħad u ta' faqar;

L-impjiegi ta' kwalità u s-salarji diċenti bil-għan li jżidu l-produttività

18. Huwa mħasseb li l-istrateġija tal-Kummissjoni għall-irkupru tal-kompetittività b'aġġustament eċċessiv tal-kost ta' unità lavorattiva permezz ta' tnaqqis fis-salarju naqqset bil-kbir il-kapaċità tal-akkwist ta' diversi haddiema tal-UE, naqqset id-dhul tall-familji u naqqset id-domanda interna, filwaqt li b'hekk tat spinta lill-qgħad u l-eskluzjoni soċjali, partikolarment f'dawk il-pajjiżi li ntlaw l-aġħar mill-kriżi; jinnota li politika traversali għall-irkupru tal-kompetittività għandha tikkontempla wkoll strateġiji li jiffokaw fuq spejjeż ohra tal-produzzjoni, żviluppi tal-prezzijiet u margnijiet tal-profit;
19. Jilqa' r-rakkomandazzjonijiet tal-Kummissjoni lill-pajjiżi ċentrali li għandhom l-ispazju meħtieġ għal manuvrar biex isegwu linji politiċi ta' espansjoni permezz ta' żidiet fil-pagi; jistieden lill-Kummissjoni tagħmel rakkomandazzjonijiet ambizzjużi li se jgħinu jnaqqsu l-pressjonijiet deflazzjonarji fuq in-nofsinhar tal-Ewropa u jevitaw ir-riskju li jżidu l-iżbilanċi fit-tkabbir u l-holqien tal-impjiegi fiż-żona tal-euro;
20. Jinnota li l-Kummissjoni, fir-Rapport Kongunt dwar l-Impjiegi 2014, tinnota li t-tnaqqis fil-kost ta' unità lavorattiva u l-moderazzjoni tal-pagi dahlu biss bil-mod u b'mod inkomplut fl-iżviluppi, parzjalment minhabba ż-żidiet simultanji fit-taxxi indiretti u prezzijiet amministrati minhabba l-konsolidazzjoni fiskali;

21. Jinnota li pagi diċenti huma importanti, mhux biss għall-koeżjoni soċjali u l-ġustizzja fis-soċjetà iżda wkoll għaż-żamma ta' ekonomija b'saħħitha; jistieden lill-Kummissjoni ttipponi miżuri li jindirizzaw l-inugwaljanza u jiggarrantixxu paga diċenti; jitlob lill-Istati Membri jiġġieldu kontra l-faqar fost dawk li jaħdmu billi jseguw politiki tas-suq tax-xogħol bil-għan li jiżguraw pagi għall-ghajxien għal dawk li jaħdmu;
22. Jistieden lill-Kummissjoni tesplora l-possibilità ta' tnaqqis tal-pressjoni fuq il-pagi permezz ta' skemi ta' paga minima, li jistgħu jkunu differenti f'kull pajjiż sabiex jirriflettu proporzjonijiet ta' paga mezzana u livelli differenti ta' produttività; jinnota li tali miżura tista' tiffacilita t-tnaqqis tar-riskji tad-deflazzjoni u l-inugwaljanza u tillimita zbilanċji nominali fil-kompetittività u l-kontinwazzjoni attwali;
23. Jenfasizza li l-kwalità tal-impjieg hija essenzjali f'ekonomija b'għarfien intensiv sabiex tippromwovi produttività għolja tax-xogħol u innovazzjoni rapida permezz ta' forza tax-xogħol bi standards diċenti tas-saħħa u s-sikurezza, sens ta' sigurtà u hinijiet tax-xogħol raġonevoli; iqis li dan ma jingħatax enfasi biżżejjed fis-SAT 2014 u jistieden lill-Kummissjoni tirrimedja s-sitwazzjoni fis-CSRs 2014; jemmen li l-gwida tal-politika għandha tiffoka partikolarment fuq l-aċċess tal-ħaddiema għal sett ewlieni ta' drittijiet tax-xogħol, kif stabbiliti fit-Trattati u mingħajr preġudizzju għal-leġiżlazzjoni tal-Istati Membri;

L-iffokar mill-ġdid fuq it-tnaqqis tad-dejn privat: wiehed mill-ostakli ewlenin għat-tkabbir Ewropew u l-ħolqien tal-impjieg

24. Jenfasizza li konsolidazzjoni fiskali eċċessiva wasslet għal fokus eċċessiv fuq in-nuqqas ta' ingranaġġ tad-dejn pubbliku, li ostakola t-tnaqqis tad-dejn fis-settur privat; jinnota li filwaqt li l-SAT jenfasizza r-riskji ta' dejn pubbliku għoli, il-FMI diġà avża li l-ostaklu ewlieni għat-tkabbir Ewropew u l-ħolqien tal-impjieg huwa fil-fatt id-dejn privat (tal-familji u korporattiv);
25. Jenfasizza li ħruġ sostenibbli mill-kriżi jirrikjedi miżuri effettivi biex jindirizzaw il-piż żejjed tad-dejn, in-nuqqas ta' likwidità domestika u t-tnaqqis qawwi fl-investimenti ("investment slump"); ifakkar li s-sostenibbiltà tad-dejn privat hija prekundizzjoni għall-investment, it-tkabbir u l-ħolqien tal-impjieg; jistieden lill-Kummissjoni tintroduċi miżuri li jippermettu ristrutturar sistematiku tad-dejn, partikolarment għall-familji u l-SMEs;
26. Javża li l-SMEs jiffaċċjaw l-oġġla spejjeż tal-kreditu u tnaqqis dejjem jikber fid-disponibbiltà tal-kreditu; jissuġġerixxi li dan mhuwiex qed jostakola biss it-tkabbir u l-ħolqien tal-impjieg fl-UE, minħabba l-potenzjal konsiderevoli tal-SMEs biex joħolqu impjieg godda, iżda qed ikabbar ukoll l-iżbilanċji fiż-żona tal-euro, peress li hemm aċċentwazzjoni inkwetanti tad-differenzi fl-ispiza tas-self bankarji bejn pajjiżi ċentrali u periferiċi; jilqa' l-fatt li għet rikonossuta l-importanza tal-aċċess għall-finanzi għall-SMEs u jhegġegħ l-Istati Membri jagħmlu l-aċċess għall-finanzi għall-SMEs prijorità assoluta fil-pjanijiet nazzjonali ta' tkabbir tagħhom; ihegġegħ l-Istati Membri jipprovdu aċċess faċli għall-fondi tal-UE li ġew allokati għal dak il-għan;
27. Jistieden lill-Kummissjoni tinvolvi ruħha mal-Istati Membri fil-ħolqien ta' vetturi tas-self riċiklabbli, ffinanzjati minn taħlita ta' riżorsi uffiċjali u privati u/jew appoġġati minn

garanziji maħruġa minn istituzzjonijiet Ewropej, bħall-Bank Ewropew ta' Investiment, sabiex tgħin l-irkupru tal-likwidità għall-familji u l-SMEs bħala kwistjoni ta' urgenza;

28. Jitlob it-tisħih tas-sorsi alternattivi ta' finanzjament għas-settur privat, bħal banek ta' żvilupp kooperattivi jew pubbliċi b'saħħithom, li jistgħu jippromwovu li l-likwidità tiġi diretta lejn l-ekonomija reali u finanzjament adegwat ta' proġetti u żvilupp;

IR-RIFORMI GHAT-TITJIB TAL-PARTEĊIPAZZJONI FIX-XOGHOL TA' KWALITÀ

29. Jistieden lill-Kummissjoni tobbliga l-preżentazzjoni tal-pjanijiet nazzjonali tal-impjieg generali u taż-żgħażaġħ fis-CSRs 2014; jiddispijaċih li, minkejja talbiet ripetuti tal-Parlament, numru sinifikanti ta' Stati Membri ma pprezentawx tali pjanijiet sal-2013;
30. Jiddispijaċih li l-Kunsill naqas milli jikkunsidra l-appell tal-Parlament biex jiffoka l-attenzjoni tiegħu fuq il-kwalità tal-impjiegi fil-gwida tiegħu għall-2013; jistieden lill-Kummissjoni biex tinkludi fl-Istharrig Annwali dwar it-Tkabbir 2014 it-temi tal-kwalità tal-impjiegi, tat-taħriġ u l-aċċess għal taħriġ tul il-ħajja, tad-drittijiet ċentrali tal-ħaddiema, tas-sostenn għall-mobilità tal-forza tax-xogħol, tal-impjieg indipendenti permezz tat-tqawwija tas-sigurtà għall-ħaddiema fis-CSRs fuq il-bażi tas-SAT 2014;
31. Jenfasizza li r-riformi fis-suq tax-xogħol għandhom jiffokaw biex iżidu l-produttività u l-effiċjenza tax-xogħol sabiex tiġi promossa l-kompetittività tal-ekonomija tal-UE u jiġu permessi t-tkabbir u l-holqien tal-impjiegi sostenibbli, filwaqt li jiġu rispettati kemm il-kelma u l-ispiritu tal-*acquis* soċjali Ewropew u l-prinċipji tiegħu; jemmen li r-riformi fis-suq tax-xogħol għandhom jiġu implimentati b'tali mod li jippromwovu l-kwalità tal-impjiegi;
32. Jemmen li r-riformi strutturali fis-suq tax-xogħol għandhom jintroduċu flessibilità interna sabiex iżommu l-impjieg fi żminijiet ta' disturb ekonomiku, u għandhom jiżguraw il-kwalità tal-impjieg, is-sikurezza fi tranżizzjonijiet ta' impjieg, il-provvista ta' skemi ta' benefiċċju għall-qgħad li huma bbażati fuq rekwiziti ta' attivazzjoni u konnessi ma' politiki ta' riintegrazzjoni li jmantnu l-inċentivi tax-xogħol, filwaqt li jiżguraw introjtu diċenti u t-twaqqif ta' arrangamenti kuntrattwali li jiġġieldu s-segmentazzjoni tas-suq tax-xogħol, jantiċipaw ir-ristrutturar ekonomiku u jiżguraw aċċess għal tagħlim tul il-ħajja;
33. Huwa mħasseb li t-tħaffif tal-kundizzjonijiet li jippermettu l-kumpaniji biex jirtiraw minn ftehimiet ta' livell għoli ta' negozjar kollettiv u biex jirrevedu ftehimiet settorjali dwar il-pagi, jimplikaw l-eskluzjoni ta' numru kbir ħafna ta' ħaddiema mid-dritt tagħhom għan-negozjar kollettiv;
34. Jenfasizza l-importanza ta' politiki tax-xogħol attiv fil-kuntest attwali; huwa mħasseb ħafna li diversi Stati Membri, minkejja r-rati ta' qgħad li qegħdin jiżdiedu, għandhom allokazzjonijiet baġitarji biex jifinanzjaw politiki attivi tax-xogħol; jistieden lill-Istati Membri jzidu l-kopertura u l-effikaċja tal-politiki attivi tas-suq tax-xogħol, f'kooperazzjoni mill-qrib mas-sħab soċjali;
35. Jistieden lill-Kummissjoni tiddisinja politiki mfasla apposta biex jappoġġaw il-holqien tal-impjiegi għall-persuni li ilhom qegħda fit-tul, persuni akbar fl-età li huma qegħda, in-

nisa u gruppi prijoritarji ohra li ntlaktu l-aktar mill-križi, bhall-immigranti u persuni b'dizabbiltajiet;

Il-qgħad fost iż-żgħażaġh

36. Huwa mhasseb hafna li, għal darb'ohra, ir-rati ta' qgħad fost iż-żgħażaġh qed ikomplu jiżdiedu; jinnota li s-sitwazzjoni taż-żgħażaġh qegħda hija partikolarment inkwetanti; jitlob, għalhekk, lill-Kummissjoni u l-Istati Membri jieħdu azzjoni urgenti f'dan ir-rigward; jappella sabiex jitwaqqaf Patt Ewropew għall-Impjieg taż-Żgħażaġh li jimplementa l-miżuri li ilu li kien hemm ftehim dwarhom u li jiġu impenjati riżorsi u miżuri godda bil-għan li jindirizzaw il-qgħad fost iż-żgħażaġh u jnaqqsu l-għadd ta' żgħażaġh barra mill-edukazzjoni, impjieg jew taħriġ (NEETs), filwaqt li jikkunsidraw l-aspett kwalitattiv ta' xogħol diċenti li jirrispetta bis-sħiħ l-istandards ewlenin tax-xogħol;
37. Jilqa' l-adozzjoni mill-Kunsill ta' Garanzija għaż-Żgħażaġh, kif ukoll is-EUR 6 biljun iddedikati għall-Inizjattiva għall-Impjieg taż-Żgħażaġh taħt il-QFP li jmiss; jistieden lill-Istati Membri jimplimentaw skemi ta' garanzija taż-żgħażaġh bhala kwistjoni ta' urġenza, u jużaw ir-riżorsi disponibbli b'mod effiċjenti, filwaqt li jikkonċentraw fuq dawk li jinsabu fl-aktar sitwazzjonijiet diffiċli;
38. Jilqa' b'sodisfazzjoni li dawn il-fondi jistgħu jintużaw fl-ewwel sentejn tal-qafas finanzjarju li ġej; ifakkar, madankollu, li dan l-ammont mhuwiex biżżejjed biex jiġġieled il-qgħad fost iż-żgħażaġh b'mod deġġiem u li għandu jikkostitwixxi pagament inizjali li bih jiġi miġġieled il-qgħad fost iż-żgħażaġh; jenfasizza li l-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol (ILO) ikkalkulat li jinhtieġu EUR 21 biljun biex jitwettaq programm effettiv kontra l-qgħad fost iż-żgħażaġh; jistieden lill-Kummissjoni tagħmel il-Garanzija għaż-Żgħażaġh prijorità biex iżżid il-baġit disponibbli fir-rieżami ta' nofs it-terminu tal-QFP;
39. Jistieden lill-Kummissjoni u l-Kunsill sabiex jiżguraw li anki l-Istati Membri suġġetti għall-proċedura ta' deficit eċċessiv ikollhom l-ispazju fiskali sabiex jużaw dawn il-miżuri, b'mod partikolari billi l-kofinanzjament tal-Istati Membri ta' miżuri għall-ġlieda kontra l-qgħad fost iż-żgħażaġh jiġi eżentat b'mod temporanju mill-kalkolu tad-defiċits eċċessivi;
40. Jistieden lill-Kummissjoni tipproponi qafas ta' kwalità għall-iskemi ta' taħriġ li jinkludi, fost l-oħrajn, il-kriterji għal hlas, miri edukattivi, kundizzjonijiet tax-xogħol, kif ukoll għal standards ta' saħħa u sikurezza xierqa; jistieden lill-Kummissjoni, l-Istati Membri u s-sħab soċjali Ewropej jimplimentaw b'mod ambizzjuż l-Alleanza għall-Apprendistati;

Il-mobilità tal-forza tax-xogħol

41. Jemmen li minhabba n-numru ta' haddiema, partikolarment żgħażaġh, li qed jitolqu l-pajjiżi ta' oriġini tagħhom għal Stati Membri ohra bi tfittxija ta' opportunitajiet ta' impjieg, hemm htieġa urgenti li jiġu żviluppati miżuri adegwati bil-għan li tiġi emendata leġiżlazzjoni tal-UE sabiex tigarantixxi l-portabilità tad-drittijiet tal-pensjoni u l-kontinwazzjoni tal-benefiċċji tal-impjieg għal tal-anqas tliet xhur filwaqt li r-reċipjent ikun qed ifittex xogħol fi Stat Membru ieħor;
42. Jilqa' l-intenzjoni tal-Kummissjoni li tkompli tibni fuq il-Portal Ewropew dwar il-

Mobilità fix-Xogħol (EURES) billi tintensifika u twessa' l-attivitajiet tagħha u, b'mod partikulari, billi tippromwovi l-mobilità taż-żgħażaġh; jitlob biex tkun abbozzata strategija speċifika għal dan il-għan, flimkien mal-Istati Membri; josserva wkoll, madankollu, li l-mobilità għandha tibqa' volontarja u m'għandhiex tillimita l-isforzi biex jinholqu l-impjiegi u l-postijiet ta' tahrig fuq il-post;

43. Jinnota li l-legiżlazzjoni ta' suq uniku hija ġeneralment suġġett tal-UE-28, iżda peress li l-ħtieġa ta' integrazzjoni hija ferm aktar sinifikanti fiż-żona tal-euro, jistieden lill-Kummissjoni tesplora l-possibiltà li membri tal-UEM jinvolvu ruħhom f'kooperazzjoni aħjar bil-għan li jadottaw legiżlazzjoni li tippromwovi mobilità tal-forza tax-xogħol fi ħdan l-UEM aktar malajr u b'mod aktar effiċjenti (e.ż. rigward il-portabilità tad-drittijiet tal-pensjoni supplementari jew l-adozzjoni ta' ftehim ta' kooperazzjoni bejn l-aġenziji nazzjonali tal-impjeg tal-UEM);

Sistemi ta' tassazzjoni aktar ġusti

44. Jinnota li l-inugwaljanza fl-introjt u qed tiżdied bejn l-Istati Membri u fi ħdanhom, partikolarment fin-nofsinar tal-UE u fil-periferija tagħha; jinnota wkoll li f'diversi pajjiżi l-kriżi intensifikat it-tendenzi fit-tul ta' polarizzazzjoni tal-pagi u segmentazzjoni tas-suq tax-xogħol, li flimkien ma' sistemi ta' taxxa u ta' benefiċċju anqas ridistributtivi, taw spinta lill-inugwaljanza li qed tiżdied;

45. Jenfasizza li d-distakk fiskali kbir – u li f'xi kazijiet qed jikber – speċjalment għal haddiema b'paga baxxi jew dawk li jkollhom it-tieni sors ta' introjtu, għadu jikkonċerna numru konsiderevoli ta' Stati Membri; jinnota, madankollu, li huma biss ftit pajjiżi li ħadu passi biex jindirizzaw din il-problema, mhux l-anqas minħabba l-margni fiskali limitata;

46. Huwa mħasseb li fis-SAT 2014, il-Kummissjoni tappoġġa żidiet addizzjonali fit-taxxi indiretti, li huma ġeneralment anqas progressivi mit-taxxi diretti; jistieden lill-Kummissjoni tiehu nota tar-raport fiskali tal-FMI ta' Ottubru 2013 li jinnota li hemm skop li jiġi intaxxat aħjar u b'mod aktar progressiv sabiex titjeb il-legittimità tal-isforz ta' konsolidazzjoni filwaqt li jsir aktar biex ikun promoss it-tkabbir u jkun hemm dħal addizzjonali fil-proċess;

47. Jappoġġa l-appell tal-Kummissjoni biex inehħi l-piż tat-taxxa mill-haddiema u jissuġġerixxi li jiġi ttrasferit lejn forom oħra ta' taxxa sostenibbli bħal taxxa korporattiva armonizzata, it-taxxa fuq it-transazzjonijiet finanzjarji (TTF) u t-taxxi fuq il-karbonju;

48. Jistieden lill-Istati Membri jadottaw miżuri favorevoli għall-holqien tal-impjiegi, bħal riformi tat-taxxa tax-xogħol li jipprovdu incentivi ta' impjeg, jappoġġaw l-impjeg indipendenti volontarju u jippromowvu n-negozju f'setturi strateġiċi;

49. Jinnota l-importanza tat-tnaqqis tat-tassazzjoni fuq ix-xogħol, speċjalment permezz ta' tnaqqis temporanju mmirat sew f'kontribuzzjonijiet ta' sigurtà soċjali jew skemi ta' sussidji ta' impjiegi għal persuni li ġew reklutati godda, speċjalment haddiema b'paga baxxi jew bi ftit kwalifiki, il-persuni li ilhom qegħda u gruppi vulnerabbli oħrajn, filwaqt li tiġi żgurata s-sostenibbiltà fit-tul tas-sistemi tal-pensjoni pubbliċi;

50. Jenfasizza l-importanza li jittieħdu passi effettivi biex ikun miġġieled xogħol mhux iddikjarat, impjeg indipendenti falz u frodi tat-taxxa, partikolarment fil-kuntest tal-

konsolidazzjoni fiskali, sabiex jiproteġi lill-ħaddiema u r-rendimenti fiskali u jzomm il-kunfidenza pubblika fl-gustizzja u l-effikaċja tas-sistemi fiskali;

TENDENZI SOĊJALI U S-SOSTENIBBILTÀ TA' SISTEMI TA' HARSJEN SOĊJALI

Il-faqar u l-eskluzjoni soċjali għandhom jitnaqqsu

51. Huwa mħassebb dwar iż-żieda fil-faqar fost il-gruppi ta' età kollha sa miċ-ċiklu tas-Semestru Ewropew 2013; jinnota li l-faqar u l-eskluzjoni soċjali fost il-persuni bejn it-18 u l-64 sena żdiedu b'mod sinifikanti f'zewġ terzi mill-Istati Membri fis-snin riċenti, l-aktar minħabba livelli dejjem jikbru ta' djar b'nies qegħda jew b'intensità baxxa ta' xogħol u faqar fost dawk li jaħdmu; jinnota li r-riskju tal-faqar u l-eskluzjoni soċjali fl-2012 kien ferm akbar (48.8 %) għal ċittadini ta' pajjizi terzi (b'età bejn it-18 u l-64) milli għal ċittadini tal-UE;
52. Jilqa' r-rikonoxximent tas-SAT 2014 dwar il-ħtieġa li jkunu indirizzati l-konsegwenzi soċjali tal-kriżi u tiġi żgurata s-sostenibbiltà finanzjarja tal-ħarsien soċjali; jistieden lill-Istati Membri jinforzaw networks ta' sikurezza, jiżguraw l-effikaċja ta' sistemi tal-benessri u jinvestu f'miżuri ta' prevenzjoni; ihegġegħ lill-Kummissjoni tikkunsidra l-impatt tal-programmi ta' aġġustament ekonomiku fuq il-progress lejn il-miri ewlenin ta' Ewropa 2020 f'dawk l-Istati Membri li jkollhom diffikultajiet finanzjarji u li tilhaq qbil dwar modifiki mmirati sabiex jikkonformaw il-programmi ta' aġġustament mal-oġġettivi ta' Ewropa 2020;

Pensjonijiet sostenibbli

53. Jieħu nota tal-proposta tas-CSR għal ħafna Stati Membri fir-rigward tar-riformi tal-pensjonijiet; jiddispjaċih li r-rakkomandazzjonijiet tal-Kummissjoni saru mingħajr referenza għar-rakkomandazzjonijiet tal-Parlament fil-Green u l-White Papers dwar il-pensjonijiet; jenfasizza li r-riformi fil-pensjonijiet jirrikjedu koeżjoni politika u soċjali nazżjonali u jridu jiġu nnegozjati mas-šhab soċjali biex ikollhom suċċess;
54. Jenfasizza l-ħtieġa li jitwettqu r-riformi meħtieġa sabiex tiġi garantita s-sostenibbiltà tas-sistemi tal-pensjonijiet; jemmen li huwa possibbli li l-età attwali tal-irtirar tiżdied mingħajr ma tiżdied l-età mandatorja tal-irtirar, billi jitnaqqas l-għadd ta' nies li jitolqu kmieni mis-suq tax-xogħol; jemmen li sabiex l-etajiet effettivi tal-irtirar jizdiedu b'suċċess, jeħtieġ li r-riformi fis-sistemi tal-pensjonijiet jiġu akkumpanjati minn politiki li jillimitaw l-aċċess għall-iskemi tal-irtirar bikri u toroq oħra ta' ħruġ bikri, li jizviluppaw opportunitajiet ta' impjegi għall-ħaddiema aktar kbar fl-età, jiggarrantixxu aċċess għat-tagħlim tul il-ħajja, jintroduċu politiki ta' benefiċċji tat-taxxa li joffru inċentivi biex dak li jkun jibqa' jaħdem għal aktar żmien, u jappoġġjaw it-tixjiħ b'saħħtu attiv;
55. Huwa mħasseb dwar ir-riskju tal-pensjonijiet inadegwati għall-generazzjoni ta' Ewropej żgħażaġħ li attwalment jinsabu qegħda jew f'impjegi prekarji u li se jaffaċċjaw età ta' rtirar aktar għolja u perjodi ta' kalkolu tal-pensjoni li jizdiedu;

Stabilizzaturi soċjali Ewropei

56. Jinnota li l-ħarsien soċjali u l-politika soċjali, partikolarment il-benefiċċji għall-qgħad,

appoġġ minimu tal-introjtu u tassazzjoni progressiva, inizjalment għenu biex inaqqsu l-profondità tar-riċessjoni u stabbilizzaw is-swieq tax-xogħol u l-konsum; jenfasizza, madankollu, li l-kapaċità ta' dawn l-istabbilizzaturi ekonomiċi u soċjali għet imnaqqsa għal ammont minimu assolut minhabba l-miżuri ta' awsterità f'dawk l-Istati Membri fejn tali stabbilizzaturi huma l-aktar meħtieġa; jinnota li konsegwentement, l-introjti tall-familji u d-domanda domestika ġew imħarsa anqas, li aggrava r-riċessjoni fil-pajjiżi kkonċernati;

57. Jenfasizza li l-politiki soċjali u l-istandards soċjali ntużaw b'mod wiesa' bħala fatturi ta' aġġustament minn daww il-membri tal-UEM li jesperjenzaw xokkijiet ekonomiċi negattivi; jinnota li tali devalwazzjonijiet interni kellhom konsegwenzi soċjali drastici għall-istati soċjali nazzjonali u ċ-ċittadini tagħhom, li rriżulta f'emergenza soċjali f'diversi Stati Membri;
58. Jiddispjaċih li s-SAT 2014 ma ssemmix l-istabbilizzaturi soċjali Ewropej; jenfasizza l-importanza ta' dan it-tip ta' mekkaniżmu fil-kuntest ta' spazju limitat għall-baġits nazzjonali fil-UEM; ifakkar l-importanza ta' tali stabbilizzaturi fl-indirizzar tax-xokkijiet asimmettriċi, fl-evitar ta' tnaqqis eċċessiv tal-istati soċjali nazzjonali u b'hekk tishih fis-sostenibbiltà tal-UEM kollha; itenni l-appell tiegħu lill-Kummissjoni biex tipproduċi Green Paper dwar l-istabbilizzaturi awtomatiċi fiż-żona tal-euro;
59. Jistieden lill-Kunsill Ewropew li se jiltaqa' f'Diċembru 2013 biex jiddefinixxi passi konkreti 'l quddiem fir-rigward tal-bini ta' pilastru soċjali u tal-impjieg ġenwin bħala parti mill-UEM abbażi tal-metodu Komunitarju u biex jellabora iżjed dwar il-modalitajiet għall-introduzzjoni ta' skema Ewropea ta' benefiċċju għall-qgħad bħala stabbilizzatur awtomatiku għaž-żona tal-euro,

IL-LEĠITTIMITÀ DEMOKRATIKA U D-DJALOGU SOċJALI GħANDHOM JISSAĦHU

60. Jenfasizza li r-riformi kollha tas-suq tax-xogħol għandhom ikunu bbażati fuq koordinazzjoni rinforzata tad-djalogu soċjali fil-livell tal-UE;
61. Jenfasizza li t-Trojka kkonfermat li parteċipazzjoni ta' kwalità għolja mis-sħab soċjali u djalogu soċjali b'saħħtu, inkluż fil-livell nazzjonali, huma essenzjali għas-suċċess ta' kwalunkwe riforma, u li partikolarment fir-riformi tal-UEM, ir-rwol tas-sħab soċjali fil-proċess ġdid ta' governanza ekonomika, speċjalment fis-Semestru Ewropew, għandu jiġi infurzat; jilqa' l-proposta tal-Kummissjoni biex tinvolvi s-sħab soċjali b'mod aktar sħiħ fil-proċess tas-Semestru Ewropew, fost l-oħrajn fil-qafas tal-Kumitat għad-Djalogu Soċjali qabel l-adozzjoni annwali tas-SAT;
62. Jistieden lill-Kunsill Ewropew u lill-Istati Membri jiżguraw li parlamenti nazzjonali u reġjonali, is-sħab soċjali, l-awtoritajiet pubbliċi u s-soċjetà ċivili jkunu involuti mill-qrib fl-implimentazzjoni u l-monitoraġġ tal-gwida politika taht l-istrateġija Ewropa 2020 u l-proċess ta' governanza ekonomika, sabiex jiżguraw is-sjieda; jistieden lill-Kunsill Ewropew u lill-Kummissjoni jinkorporaw il-monitoraġġ u l-valutazzjoni tal-għanijiet tal-impjieg, daww soċjali u daww edukattivi ta' Ewropa 2020 b'mod aktar effikaċi fis-Semestru Ewropew 2014;
63. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex jgħaddi din ir-riżoluzzjoni lill-Kunsill u lill-

Kummissjoni.

**ANNEX TAL-MOZZJONI GHAL RIŻOLUZZJONI:
RAKKOMANDAZZJONIJIET SPECIFIĊI LI SE JIĠU ADOTTATI MILL-KUNSILL
EWROPEW U L-GWIDA POLITIKA TIEGHU**

Rakkomandazzjoni 1: dwar l-Indikaturi Soċjali

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-għan li:

Il-Kummissjoni għandha tagħmel l-indikaturi soċjali vinkolanti sabiex tqieghdhem fl-istess livell bhat-tabella ta' valutazzjoni tal-Proċedura ta' Żbilanċ Makroekonomiku.

Il-Kummissjoni għandha tinkludi indikaturi supplementari fit-tabella ta' valutazzjoni, b'mod partikolari livelli ta' faqar fost it-tfal, indiċi ta' xogħol decenti u indiċi Ewropew tal-paga li tiggarrantixxi l-ghajxien, sabiex tkun tista' ssir valutazzjoni xierqa tas-sitwazzjoni soċjali fl-Ewropa;

Il-Kummissjoni għandha tuża t-tabella ta' valutazzjoni soċjali mhux biss bhala għodda analitika, iżda wkoll bhala bażi għall-iżvilupp ta' indikazzjonijiet konkreti għall-Istati Membri rigward kif jiġġieldu kontra l-qgħad jew jevitawh, inaqqsu l-inugwaljanzi soċjali u jippromwovu l-inkluzjoni attiva u jipprevjenu d-dumping soċjali, li mbagħad jiġu inkluzi fid-disinn u l-implimentazzjoni tar-Rakkomandazzjonijiet Speċifiċi għall-Pajjiż (CSRs) tal-2014;

Il-Kunsill għandu jiddefinixxi punti ta' riferiment speċifiċi għall-indikaturi soċjali u tal-impjieġ fil-forma ta' bażi ta' protezzjoni soċjali tal-UE sabiex jiskattaw miżuri ta' attivazzjoni fil-waqt fil-livell tal-UE;

Rakkomandazzjoni 2: Il-Eurogrupp fil-livell tal-ministri għax-xogħol u għall-affarijiet soċjali

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-għan li:

Il-Eurogrupp għandu jiltaqa' fil-livell tal-Ministri għax-Xogħol u l-Affarijiet Soċjali qabel is-samits tal-Euro sabiex jintegraw ahjar it-thassib soċjali u tal-impjieġi fid-diskussjonijiet u d-deċiżjonijiet tal-awtoritajiet taż-żona tal-euro, u biex jagħtu l-kontribut tagħhom għal-laqgħat tal-Kaprijiet ta' Istat u tal-Gvern taż-żona tal-euro;

Rakkomandazzjoni 3: Ftehim biex Jiżiedu l-Investimenti u l-Produttività fl-UE

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollu l-għan li:

Il-Kummissjoni għandha tiffoka b'mod aktar ambizzjuż fuq l-istimolazzjoni mill-ġdid tad-domanda interna, li għadha wieqfa u se tkun importanti ħafna biex tohloq impjieġi sostenibbli u produttività u tevita r-riskji deflazżjonarji;

Il-Kummissjoni u l-Kunsill għandhom urġentement ipoġġu fis-seħħ pjan ambizzjuż u koordinat ta' investiment u finazjament progressiv, sabiex isostni t-tkabbir u l-impjieġi ta' kwalità fi żmien qasir, kif ukoll itejjeb il-potenzjal fi żmien medju skont l-oġettivi definiti fl-Istrateġija Ewropa 2020 u l-Patt għat-Tkabbir u l-Impjieġi li sar ftehim dwaru f'Ġunju 2012.

L-Istati Membri għandhom jipproteġu u jippromwovu l-investimenti fl-edukazzjoni, ir-riċerka u l-innovazzjoni. Jistieden lill-Kummissjoni tesplora u tippromwovi r-riformi meħtieġa biex teskludi dawn l-investimenti produttivi mill-miri tad-defiċit stabbiliti fir-regoli tal-UE sabiex tagħmel delimitazzjoni tagħhom, minhabba l-potenzjal tagħhom li jiġġeneraw it-tkabbir u l-impjieġi;

L-impenji stabbiliti fil-Programmi Nazzjonali ta' Riforma 2014 għandhom ikunu suffiċjenti biex jissodisfaw l-oġettivi Ewropa 2020.

L-Istati Membri għandhom jallokaw b'mod aktar effettiv l-użu tal-baġits nazzjonali tagħhom għall-kisba tal-oġettivi tal-Istrateġija Ewropa 2020.

Il-Fondi Ewropej

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollu l-ghan li:

Fid-dawl tar-rwol ewlieni li għandha l-politika ta' koeżjoni fl-iżvilupp ta' programmi nazzjonali fl-ambitu tal-qafas tas-Semestru Ewropew, din il-politika għandha tkun il-fokus primarju tas-SAT 2014; Il-Kummissjoni għandha tiggarrantixxi li livell suffiċjenti ta' fondi tal-UE jkun dedikat għall-kisba tal-oġettivi tal-Ewropa 2020;

Il-Kummissjoni għandha tipprogramma mill-ġdid b'urġenza l-Fondi Strutturali li ma ntefqux favur programmi ta' impjieg għaż-żgħażaġh u l-SMEs. Jistieden lill-Kummissjoni ssib soluzzjonijiet speċjali għal dawk il-pajjiżi b'rati ta' qgħad għoljin ħafna li, minħabba problemi ta' kofinanzjament, se jiġu sfurzati jirritornaw il-fondi Ewropej; F'dan is-sens, jitlob lill-Kummissjoni tesplora l-possibilità li teskludi Stati Membri milli jipparteċipaw f'kofinanzjament ta' fondi jew programmi tal-UE, fi ħdan l-intestatura 1 "Tkabbir sostenibbli" tal-Qafas Finanzjarju Pluriennali, mill-kalkolu tad-defiċit strutturali kif definit fit-"two-pack". Il-Kummissjoni għandha tapplika l-prinċipju tal-frontloading (forniment minn qabel) għall-fondi kollha tal-perjodu 2014-2020 għal dawk l-Istati Membri li għandhom l-oġhla livelli ta' qgħad u li għaddejjin minn proċessi profondi ta' konsolidazzjoni fiskali, speċjalment għall-programmi li jkabbri t-tkabbir ekonomiku, l-impjieg u l-investimenti strateġiċi;

Tal-anqas 25 % tal-fondi ta' koeżjoni nazzjonali għandhom jintużaw għal programmi speċifiċi mill-Fond Soċjali Ewropew f'dawk l-Istati Membri bl-oġhla livelli ta' qgħad u ta' faqar;

Rakkomandazzjoni 4: Impjiegi ta' kwalità u Pagi Diċenti biex tiżdied il-produttività

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-ghan li:

Kostijiet ta' Unità Laborattiva, kostijiet tal-produzzjoni u margnijiet tal-profit

Il-Kummissjoni Ewropea għandha tiehu nota li l-irkupru tal-kompetittività Ewropea b'aġġustament eċċessiv tal-kostijiet ta' unità laborattiva permezz ta' tnaqqis fis-salarju naqqas bil-kbir il-kapaċità tal-akkwist ta' diversi haddiema tal-UE, naqqas id-dhul tall-familji u naqqas id-domanda interna, filwaqt li b'hekk ta spinta lill-qgħad u l-eskluzjoni soċjali, partikolarment f'dawk il-pajjiżi li ntlaqtu l-aġhar mill-krizi; Jitlob lill-Kummissjoni tirrimedja s-sitwazzjoni.

Il-politika traversali għall-kisba mill-ġdid tal-kompetittività għandha tikkontempla wkoll l-istrategiji dwar kostijiet oħra tal-produzzjoni, iżviluppi tal-prezzijiet u margnijiet tal-profit;

Il-Kummissjoni għandha ssegwi hruġ aktar ibbilanċjat mill-krizi u tqiegħed l-ambizzjoni fuq ir-rakkomandazzjonijiet għall-pajjiżi ċentrali b'margni ta' manuvra biex isegwu politiki espansjonarji permezz ta' zidiet fil-pagi li jistgħu jgħinu jnaqqsu l-pressjonijiet deflazzjonarji fuq in-nofsinar tal-Ewropa u jgħinu jevitaw ir-riskji li jiżdiedu l-iżbilanċi fit-tkabbir u fil-ħolqien tal-impjiegi fiż-żona tal-euro;

Il-Kummissjoni għandha tiehu nota li l-istrategija attwali tat-titjib tal-kompetittività esterna, li tikkontribwixxi għal pressjonijiet deflazzjonarji għall-pajjiżi kollha taż-żona tal-euro fl-istess hin timminimizza r-rizultati netti previsti f'termini ta' domanda esterna li dejjem tikber, askapitu tad-domanda interna;

Salarji u Paga Diċenti

Il-Kummissjoni għandha tipproponi miżuri li jindirizzaw l-inugwaljanza u jiggarrantixxu paga diċenti; Jistieden lill-Istati Membri jiġġieldu kontra l-faqar fost dawk li jaħdmu billi jsegwi politiki tas-suq tax-xogħol li jimmiraw li jiżguraw pagi li jiggarrantixxu l-għajxien għal dawk li jaħdmu, li mhux importanti biss għall-koeżjoni soċjali u l-gustizzja fis-soċjetà iżda hu importanti wkoll biex iżomm l-ekonomija b'saħħha.

Il-Kummissjoni għandha tesplora li tnaqqas il-pressjoni fuq il-pagi permezz ta' skemi ta' paga

minima li jippermettilhom li jkunu differenti f'kull pajjiż fir-rigward tal-proporzjon ta' paga mezzana tiegħu u li jirriflettu livelli differenti ta' produttività, jillimitaw il-kompetittività nominali u l-iżbilanċi tal-kontijiet attwali;

Il-Kwalità tal-Impjiegi

Tirakkomanda li tingħata aktar enfasi lis-CSR 2014 tal-Kummissjoni dwar il-kwalità tal-impjiegi li hija essenzjali f'ekonomija b'għarfien intensiv sabiex tippromwovi produttività għolja tax-xogħol u innovazzjoni rapida abbażi ta' forza tax-xogħol bi standards diċenti tas-saħħa u s-sikurezza, sens ta' sigurtà u hinijiet tax-xogħol raġonevoli; Il-gwida tal-politika għandha tiffoka partikolarment fir-rigward tal-aċċess tal-ħaddiema għal sett ewlieni ta' drittijiet tax-xogħol, kif stabbiliti fit-Trattati u mingħajr preġudizzju għal-leġiżlazzjoni tal-Istati Membri;

Tigġieled kontra l-eżistenza u l-proliferazzjoni ta' kundizzjonijiet tax-xogħol prekarji u impjeg indipendenti falz u biex jiġi żgurat li persuni b'kuntratti temporanji jew part-time jew li jaħdmu għal rashom ikollhom protezzjoni soċjali adegwata u aċċess għal taħriġ;

Tiżgura l-infurzar effettiv tad-Direttiva li tistabbilixxi qafas ġenerali għal trattament ugwali fl-impjeg u x-xogħol;

Rakkomandazzjoni 5: L-iffukar mill-ġdid fuq it-tnaqqis tad-dejn privat, wiehed mill-ostakli ewlenin għat-tkabbir u l-holqien tal-impjiegi fl-Ewropa

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-ghan li:

Il-Kummissjoni għandha tinnota li d-dizingranagg privat qed ikun ostakolat minn fokus eċċessiv fuq it-tnaqqis tad-dejn pubbliku u titlob approċċ aktar ibbilanċjat biex tevita ostaklu ewlieni għat-tkabbir u l-impjiegi fl-Ewropa;

L-Istati Membri u l-Kummissjoni għandhom joħolqu miżuri li jippermettu ristrutturar xieraq tad-dejn partikolarment għal djar u SMEs sabiex jippermettu s-sostenibbiltà tad-dejn privat li hija prekondizzjoni għall-investment, it-tkabbir u l-holqien tal-impjiegi.

Thegġeġ lill-Kummissjoni u l-Istati Membri jagħmlu l-aċċess għall-finanzi għall-SMEs prijorità assoluta fil-pjanijiet nazzjonali ta' tkabbir tagħhom; thegġeġ lill-Istati Membri jipprovdu aċċess faċli għall-Fondi Ewropej dedikati għal dan l-iskop;

Il-Kummissjoni għandha tinvolvi ruħha mal-Istati Membri fil-holqien ta' vetturi tas-self riċiklabbli, ffinanzjati minn taħlita ta' riżorsi uffiċjali u privati u/jew appoġġati minn garanziji maħruġa minn istituzzjonijiet Ewropej, bħall-Bank Ewropew ta' Investment, sabiex tgħin tirkupra urġentement il-likwidità għall-familji u l-SMEs;

Titlob it-tishih tas-sorsi alternattivi ta' finanzjament għas-settur privat, bħal banek ta' żvilupp kooperattivi jew pubbliċi b'saħħithom, li jistgħu jippromwovu li l-likwidità tiġi diretta lejn l-ekonomija reali u finanzjament adegwat ta' proġetti u żvilupp;

Rakkomandazzjoni 6: Riformi biex itejbu l-partecipazzjoni f'xogħol ta' kwalità

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-ghan li:

IL-pjanijiet nazzjonali ġenerali u għall-impjeg taż-żgħażaġh

Il-Kummissjoni għandha tagħmel il-prezentazzjoni tal-pjanijiet nazzjonali ġenerali u tal-impjeg taż-żgħażaġh fis-CSR 2014;

Il-Kummissjoni għandha tinkludi l-kwalità tal-impjiegi, it-taħriġ u l-aċċess għal taħriġ tul il-hajja, id-drittijiet ċentrali tal-ħaddiema, u l-appoġġ għall-mobilità tal-forza tax-xogħol u l-impjeg indipendenti billi żżid is-sigurtà għall-ħaddiema fir-rakkomandazzjonijiet speċifiċi għall-pajjiż fuq il-bażi tas-SAT 2014;

Ir-riformi fis-Suq tax-Xogħol u l-Politiki Attivi tax-Xogħol

Ir-riformi fis-suq tax-xogħol għandhom jiffokaw fuq iż-żieda tal-produttività u l-effiċjenza tax-xogħol sabiex itejbu l-kompetittività ekonomika tal-UE u jiffaċilitaw it-tkabbir sostenibbli u l-holqien tal-impjiegi sostenibbli filwaqt li jiġu rispettati b'mod strett kemm il-forma u kemm is-sustanza tal-Aquis Soċjali Ewropew u l-prinċipji tiegħu; Ir-riformi fis-swieq tax-xogħol għandhom jiġu implimentati b'mod li jippromwovu l-kwalità tal-impjiegi;

Ir-riformi strutturali tas-suq tax-xogħol għandhom jintroduċu flessibilità interna sabiex imantnu l-impjieg fi żminijiet ta' disturb ekonomiku, u għandhom jiżguraw il-kwalità tal-impjieg, is-sikurezza fi tranżizzjonijiet ta' impjieg, il-provvista ta' skemi ta' benefiċċju għall-qgħad li huma bbażati fuq rekwiżiti ta' attivazzjoni u konnessi ma' politiki ta' riintegrazzjoni li jmantnu l-inċentivi tax-xogħol filwaqt li jiżguraw introjtu diċenti u t-twaqqif ta' arrangamenti kuntrattwali li jiġġieldu s-segmentazzjoni tas-suq tax-xogħol, jantiċipaw ir-ristrutturar ekonomiku u jiżguraw aċċess għal tagħlim tul il-ħajja;

L-Istati Membri għandhom jevitaw it-twaqqif ta' kundizzjonijiet fejn l-imprizi jirtiraw minn ftehimiet ta' livell aktar għoli ta' negozjar kollettiv u biex jirrevedu ftehimiet settorjali dwar il-pagi li jimplikaw esklużjoni ta' numru kbir ħafna ta' haddiema mid-dritt tagħhom għan-negozjar kollettiv;

L-Istati Membri għandhom iżidu l-kopertura u l-effikaċja tal-politiki attivi tas-suq tax-xogħol, f'kooperazzjoni mill-qrib mas-sħab soċjali;

L-indirizzar ta' nuqqas ta' qbil tal-ħiliet

Monitoraġġ aħjar tal-ħtigijiet tal-ħiliet f'setturi speċifiċi u/jew reġjuni u rimedju malajr għan-nuqqas ta' qbil ta' dawn il-ħiliet.

Il-Kummissjoni u l-Istati Membri għandhom jikkooperaw fl-elaborazzjoni tal-Panorama tal-ħiliet tal-UE sabiex jipprovdu stampa komprensiva tal-ħtigijiet tal-ħiliet tal-UE.

It-trawwim ta' kooperazzjoni u sinerġiji bejn is-settur edukattiv tat-taħriġ u l-imprizi biex ikunu antiċipati l-ħtigijiet tal-ħiliet u s-sistemi edukattivi u ta' taħriġ jiġu adatti għall-ħtigijiet tas-suq tax-xogħol bl-oġettiv li l-forza tax-xogħol tkun ipprovduta bil-ħiliet meħtieġa u tkun iffaċilitata t-tranżizzjoni mill-edukazzjoni u t-taħriġ għax-xogħol;

Il-promozzjoni tal-aċċess għat-tagħlim tul il-ħajja għall-gruppi ta' età kollha, mhux biss permezz ta' taħriġ formali iżda wkoll permezz tal-iżvilupp ta' taħriġ mhux formali u informali. Tigi stabbilita sistema ta' validazzjoni ta' taħriġ mhux formali u informali sal-2015 konness mal-Qafas ta' Kwalifikazzjoni Ewropew;

Il-qgħad fost iż-żgħażaġh

Tappella sabiex jitwaqqaf Ftehim Ewropew għall-Impjieg taż-Żgħażaġh li jdaħħal fis-seħħ il-miżuri li ilu li kien hemm ftehim dwarhom u li jiġu impenjati rizorsi u miżuri ġodda biex jindirizzaw il-qgħad fost iż-żgħażaġh, inaqqsu l-għadd ta' żgħażaġh barra mill-edukazzjoni, impjieg jew taħriġ (NEET), billi jiġi kkunsidrat l-aspett kwalitattiv ta' xogħol deċenti bir-rispett shiħ tal-istandards ewlenin tax-xogħol;

L-Istati Membri għandhom jimplementaw b'urġenza l-Iskemi ta' Garanzija għaż-Żgħażaġh; u jużaw ir-rizorsi disponibbli b'mod effiċjenti filwaqt li jikkonċentraw l-attivitajiet fuq dawk fl-aktar sitwazzjoni diffiċli.

Il-Kummissjoni u l-Istati Membri għandhom iżidu l-finanzjament tal-Garanzija għaż-Żgħażaġh skont l-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol (ILO) li kkalkulat li EUR 21 biljun huma meħtieġa biss fiż-żona tal-euro sabiex jimplimentaw programm effettiv għall-ġlieda kontra l-qgħad fost iż-żgħażaġh. Tistieden lill-Kummissjoni sabiex il-Garanzija għaż-Żgħażaġh tkun prijorità biex iżżid il-baġit disponibbli fir-rieżami ta' nofs it-terminu tal-QFP;

Il-Kummissjoni u l-Kunsill għandhom jikkunsidraw li anke l-Istati Membri fil-proċedura ta' defiċit eċċessiv ikollhom l-ispazju fiskali sabiex jużaw dawn il-miżuri, b'mod partikolari billi

l-kofinanzjament tal-Istati Membri tal-mizuri għall-ġlieda kontra l-qgħad fost iż-żgħażaġh jiġi eżentat b'mod temporanju mill-kalkolu tad-defiċit eċċessiv;

Il-Kummissjoni għandha tipproponi qafas ta' kwalità għall-iskemi ta' taħriġ, li jinkludi fost l-oħrajn il-kriterji għal hłas xieraq, miri edukattivi, kundizzjonijiet tax-xogħol, kif ukoll għal standards ta' saħħa u sigurtà; jistieden lill-Kummissjoni, l-Istati Membri u l-imsieħba soċjali Ewropej jimplimentaw b'mod ambizzjuż l-Alleanza għall-Edukazzjoni;

L-anzjani u l-persuni li ilhom qegħda

L-Istati Membri għandhom jiżviluppaw opportunitajiet ta' impjieg għal haddiema akbar fl-età, jiggarantixxu aċċess għat-tagħlim tul il-ħajja, jintroduċu politiki ta' benefiċċji fiskali li jagħtu inċentivi biex il-haddiema idumu jaħdmu aktar, u jappoġġaw it-tixjiħ attiv b'saħħtu;

Persuni li ilhom qegħda fit-tul għandhom jiġu appoġġati permezz tal-holqien tal-impjegi u approċċi ta' inkluzjoni attivi integrati, inkluż inċentivi ta' attivazzjoni pożittivi bħal gwida personalizzata u programmi għat-tranzizzjoni minn dipendenza fuq il-benefiċċji għas-suq tax-xogħol, sistemi ta' benefiċċji adegwati u aċċess għal servizzi ta' kwalità biex jappoġġawhom fl-ikkonnettjar mill-ġdid mas-suq tax-xogħol u fl-aċċess għal impjegi ta' kwalità;

In-nisa

Il-Kummissjoni għandha tqiegħed aktar enfasi fuq iż-żieda sinifikanti tal-partecipazzjoni tan-nisa fis-suq tax-xogħol li hija importanti għall-kisba tal-mira ewlenija tal-Ewropa 2020 għar-rata ta' impjieg; Jiġi tlob mizuri bħal kura affordabbli u kura tat-tfal affordabbli, skemi ta' live ta' maternità, paternità u parentali adegwati u flessibilità fil-hinijiet tax-xogħol u l-post tax-xogħol;

L-Istati Membri għandhom jirrispettaw u jippromwovu l-ugwaljanza bejn is-sessi bħala parti mill-politiki nazzjonali tagħhom u l-Programmi Nazzjonali ta' Riforma (PNR);

Gruppi prijoritarji oħrajn

L-Istati Membri għandhom jinkludu fil-Programmi Nazzjonali ta' Riforma tagħhom mizuri ewlenin dwar l-impjegi u l-inkluzjoni soċjali adottati mill-Istrateġija Ewropea għal persuni b'diżabbiltà. Tistieden lill-Kummissjoni Ewropea li dawn il-mizuri huma parti mir-rakkomandazzjonijiet tagħha skont il-pajjiż fl-2014.

Tappella għall-inkluzjoni tal-integrazzjoni tal-minoranzi fil-prijoritajiet tal-Istharrig Annwali dwar it-Tkabbir 2014 li l-partecipazzjoni tagħhom fis-suq tax-xogħol hija importanti biex tinkiseb il-mira ewlenija tal-Ewropa 2020 għar-rata ta' impjieg; Tistieden lill-Kummissjoni u l-Istati Membri jindirizzaw il-livell baxx ta' partecipazzjoni fis-suq tax-xogħol ta' persuni li jappartjenu għal minoranzi (e.ż. ir-Rom).

Rakkomandazzjoni 7: It-titjib tal-mobilità tax-xogħol volontarja

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandha jkollha l-għan li:

Il-Kummissjoni għandha tiżviluppa mizuri adegwati biex tirrevedi l-liġi Ewropea biex tiggarantixxi l-portabilità tad-drittijiet tal-pensjoni u tiggarantixxi għal perjodu ta' tal-anqas tliet xhur kontinwazzjoni tal-benefiċċji tal-impjieg filwaqt li l-persuna tkun qed tfittex xogħol fi Stati Membri oħrajn minhabba n-numru ta' haddiema, partikolarment żgħażaġh, li jtilqu mill-pajjiżi ta' origini tagħhom għal oħrajn fi hdan l-UE bi tfittxija għal opportunitajiet ta' impjieg;

Tibni fuq il-Portal Ewropew dwar il-Mobilità fix-Xogħol (EURES) billi tintensifika u twessa' l-attivitajiet tagħha u, b'mod partikulari, tippromwovi l-mobilità taż-żgħażaġh; titlob li tkun abbozzata strateġija speċifika għaliha, flimkien mal-Istati Membri filwaqt li jkun enfasizzat il-fatt li l-mobilità għandha tibqa' volontarja u li sforzi biex jinholqu l-impjegi u l-postijiet ta' taħriġ fuq il-post m'għandhomx ikunu limitati minnha;

Il-Kummissjoni għandha tesplora l-possibilità għal Stati membri tal-UEM biex jinvolvu

ruhhom f'kooperazzjoni ahjar sabiex jadottaw legizlazzjoni li tippromwovi l-mobilita tax-xoghol fi hdan Stati tal-UEM aktar malajr u b'mod aktar effiċjenti (e.z. dwar il-portabilita ta' drittijiet supplimentari tal-pensjoni, jew l-adozzjoni tal-ftehim ta' kooperazzjoni bejn l-UEM u aġenziji nazzjonali ta' impjeg).

Rakkomandazzjoni 8: Lejn sistemi ta' tassazzjoni aktar ġusti

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-għan li:

L-Istati Membri għandhom jirrifurmaw it-taxxi biex inaqqsu l-pressjoni fuq haddiema b'pagi baxxi jew għal dawk li għandhom it-tieni sors ta' dħul li skont il-Kummissjoni għadha għolja u turi tendenza li qed tiżdied;

Il-Kummissjoni għadha tiehu nota tar-rapport tat-taxxa ta' Ottubru 2013 tal-FMI li jinnota l-iskop eżistenti li jkun intaxxat ahjar u b'mod aktar progressiv għall-promozzjoni tat-tkabbir u li biex iddahhal xi dħul addizzjonali fil-proċess;

L-Istati Membri għandhom jittrasferixxu l-piż lil hinn mix-xogħol lejn forom oħra ta' taxxi sostenibbli bħal taxxa korporattiva armonizzata, l-Imposta fuq it-Transazzjonijiet Finanzjarji (FTT) u t-taxxi fuq il-karbonju.

L-Istati Membri għandhom jadottaw miżuri favorevoli għall-holqien tal-impjegi bħal riformi tat-taxxa tax-xogħol li jipprovdu inċentivi tal-impjeg, jappoġġaw impjeg indipendenti volontarju u jippromwovu l-kummerċ f'setturi strateġiċi;

It-tassazzjoni fuq ix-xogħol, speċjalment tnaqqis temporanju mmirat sew fil-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali jew fl-iskemi ta' sussidji tal-impjegi għal rekluti ġodda, speċjalment għal haddiema b'pagi baxxi u b'hiliet baxxi, gruppi ta' persuni li ilhom qegħda għal żmien twil u gruppi vulnerabbli oħra, filwaqt li jiżguraw is-sostenibilita tas-sistemi tal-pensjoni pubbliċi għal żmien fit-tul.

Sabiex ikun miġġieled ix-xogħol mhux dikjarat, l-impjeg indipendenti falz u l-frodi tat-taxxa, partikolarment fil-kuntest attwali tal-konsolidazzjoni fiskali, sabiex jiġu protetti l-haddiema, ir-rendiment fiskali u tkun żgurata il-kunfidenza tal-pubbliku fil-ġustizzja u l-effikaċja tas-sistemi tat-taxxa; It-trasformazzjoni ta' xogħol informali u mhux iddikjarat f'impjeg regolari fost l-oħrajn billi tiżdied il-kapaċita ta' spezzjonijiet tax-xogħol.

Rakkomandazzjoni 9: Il-Faqar u l-Esklużjoni Soċjali għandhom jitnaqqsu

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-għan li:

L-Istati Membri għandhom jinforzaw in-network tas-sikurezza u jiżguraw l-effikaċja tas-sistemi tal-benessri kif ukoll jinvestu f'miżuri ta' prevenzjoni;

Ihegġeġ lill-Kummissjoni tikkunsidra l-impatt tal-programmi ta' aġġustament ekonomiku fuq il-progress lejn il-miri ewlenin ta' Ewropa 2020 f'dawk l-Istati Membri li jkollhom diffikultajiet finanzjarji u li tilhaq qbil dwar modifikazzjonijiet immirati biex iġibu l-programmi ta' aġġustament konformi mal-oġġettivi ta' Ewropa 2020;

Rakkomandazzjoni 10: Pensjonijiet sostenibbli

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-għan li:

Il-Kummissjoni u l-Istati Membri għandhom jadottaw ir-rakkomandazzjonijiet tal-Parlament fil-Green Paper u l-White Paper dwar il-pensjonijiet.

Ir-riformi fil-pensjonijiet jirrikjedu koeżjoni politika u soċjali nazzjonali u jistgħu jkunu ta' suċċess biss meta jkunu nnegozjati mas-shab soċjali;

Sabiex tkun iggarantita s-sostenibilita tas-sistemi tal-pensjonijiet: huwa possibbli li l-età attwali tal-irtirar tiżdied minghajr ma tiżdied l-età mandatorja tal-irtirar, billi jitnaqqas il-għadd ta' nies li jtilqu kmieni mis-suq tax-xogħol; jemmen li biex l-etajiet effettivi tal-irtirar

jiż dieldu b'suċċess, jeħtieg li r-riformi fis-sistemi tal-pensjonijiet jiġu akkumpanjati minn politiki li jillimitaw l-aċċess għall-iskemi tal-irtirar bikri u mezzji oħra ta' ħruġ bikri, jiżviluppaw opportunitajiet ta' impjiegi għall-haddiema aktar kbar fl-età, jiggwarantixxu aċċess għat-tagħlim tul il-ħajja, jintroduċu politiki ta' benefiċċji tat-taxxa li jagħtu inċentivi biex dak li jkun jibqa' jaħdem għal aktar żmien, u jappoġġjaw it-tixjiħ b'saħħtu attiv;

Rakkomandazzjoni 11: Stabbilizzaturi soċjali Ewropej

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollha l-ghan li:

Il-politiki soċjali u l-istandards soċjali m'għandhomx jintużaw bħala fatturi ta' aġġustament mill-Istati Membri tal-UEM li jesperjenzaw xokkijiet ekonomiċi negattivi;

Il-Kummissjoni għandha tipproduċi Green Paper dwar l-Istabbilizzaturi Awtomatiċi fiż-żona tal-euro sabiex tgħin tindirizza x-xokkijiet asimmetriċi, tevita -użu eċċessiv tal-istati tal-benessri nazzjonali b'mod li jispiċċaw u b'hekk issaħħaħ is-sostenibbiltà tal-UEM ingenerali. Jistieden lill-Kunsill Ewropew li se jiltaqa' f'Diċembru biex jiddefinixxi passi konkreti 'l quddiem fir-rigward tal-bini ta' pilastru soċjali u tal-impjieg ġenwin bħala parti mill-UEM abbażi tal-metodu komunitarju u biex jelabora iżjed dwar il-modalitajiet għall-introduzzjoni ta' skema Ewropea ta' benefiċċju għall-qgħad bħala stabbilizzatur awtomatiku għaž-żona tal-euro

Rakkomandazzjoni 12: Il-legittimità demokratika u d-djalogu soċjali għandhom jissahhu

Il-Parlament Ewropew jikkunsidra li l-gwida politika annwali li se tiġi adottata mill-Kunsill Ewropew fuq il-bażi tas-SAT għandu jkollu l-ghan li:

Jenfazizza li r-riformi kollha tas-suq tax-xogħol għandhom ikunu bbażati fuq koordinazzjoni rinforzata tad-djalogu soċjali fil-livell tal-UE;

Il-garanzija u l-infurzar ta' parteċipazzjoni ta' kwalità għolja tas-sħab soċjali u djalogu soċjali b'saħħtu, anki fil-livell nazzjonali, li hija essenzjali għas-suċċess ta' kwalunkwe riforma u partikolarment fir-riformi tal-UEM, ir-rwol tas-sħab soċjali fil-Governanza Ekonomika l-ġdida, partikolarment fis-Semestru Ewropew

Timplimenta l-proposta tal-Kummissjoni għal involviment aktar b'saħħtu tas-sħab soċjali fil-proċess tas-Semestru Ewropew, fost l-oħrajn fil-qafas tal-Kumitat għad-Djalogu Soċjali qabel l-adozzjoni annwali tas-SAT,

Il-Kunsill Ewropew u l-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-parlamenti nazzjonali u reġjonali, is-sħab soċjali, l-awtoritajiet pubbliċi u s-soċjetà civili jkunu involuti mill-qrib fl-implimentazzjoni u l-monitoraġġ tal-gwida politika taħt l-Istrateġija Ewropa 2020 u l-proċess ta' governanza ekonomika, sabiex jiżguraw is-sjeda;

Il-Kunsill Ewropew u l-Kummissjoni għandhom jintegraw il-monitoraġġ u l-valutazzjoni tal-għanijiet tal-impjiegi, soċjali u edukattivi tal-Istrateġija Ewropa 2020 b'mod aktar effikaċi fis-Semestru Ewropew 2014;